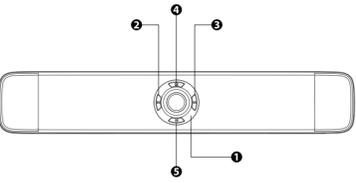
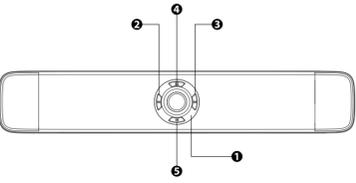
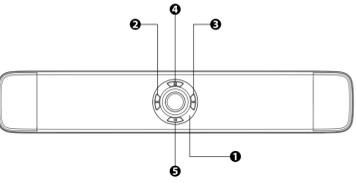
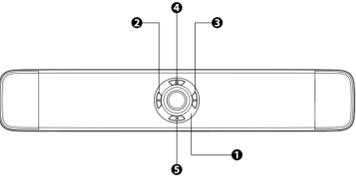
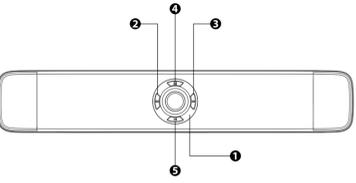
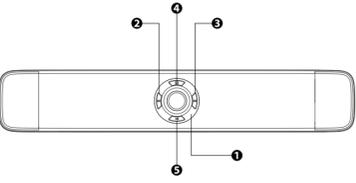
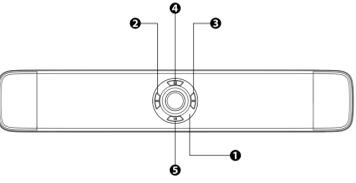
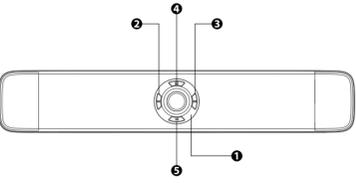
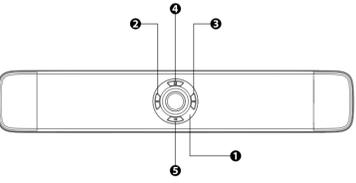
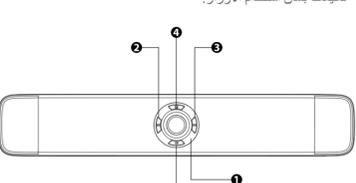




<p><b>US UK</b></p> <p><b>Dear user</b></p> <p>Thank you for choosing our <b>REDRAGON</b> product. To protect your rights and for better customer service, we ask that you note our warranty rules.</p> <ol style="list-style-type: none"><li>Within warranty period, repair is guaranteed for failure due to electrical circuit problems. Other damages, such as disassembly, hard impacts, submergence into water, plugging into improper current or voltage, and damage caused by natural disasters such as fire, flood, or earthquake are not included.</li><li>Consumable parts (e.g. feet pad, sticker, etc) and spare parts replacement are not included in our warranty policy.</li></ol>	<p><b>Button Instructions:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Volume/Backlight knob</li><li>Pre-track</li><li>Next track</li><li>Connection mode/ Pairing</li><li>Play/Pause</li></ol> <p><b>Operating Instructions:</b></p> <p>Wired connection: use USB cable to connect speaker to PC, press "M" button, when heard notification "PC mode", the speaker is on wired connection mode, the PC will recognize and configure the speaker automatically.</p>	<p>BT connection: use USB cable to connect to PC or AC power adapter (Max: 5V-1A), press "M" button, when heard notification "BT mode", the speaker is on BT connection mode, use your device searching for "G5515" BT device name, then connect with it. If BT connects successfully, or you want to connect to new device, on BT mode, press &amp; hold "M" button for 3s, the speaker will disconnect from current device and enter pairing status, then you can connect the speaker to new devices.</p> <p><b>How to play:</b></p> <p>Volume adjustments: Turn the knob to adjust volume.</p> <p>Backlight adjustments: Press knob button 1 time to change backlight mode, total 7 modes.</p> <p>Power ON/OFF: Press &amp; hold knob button for 3s to turn ON/OFF the speaker.</p>	<p><b>FCC Statement</b></p> <p>Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.</p> <p>This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>Reorient or relocate the receiving antenna.</li><li>Increase the separation between the equipment and receiver.</li><li>Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.</li><li>Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.</li></ul> <p>This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p> <p>This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSSI(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference. (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.</p>
<p>Cet appareil contient des émetteurs / récepteurs exemptés de licence conformes aux RSS (RSS) d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences. (2) Cet appareil doit accepter toutes les interférences, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.</p>	<p><b>Instruções dos botões:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Botão de Volume/retroiluminação</li><li>Faixa anterior</li><li>Próxima faixa</li><li>Modo de conexão/pareamento</li><li>Tocar/Pausar</li></ol> <p><b>Instruções de operação:</b></p> <p>Conexão G5515 suporta conexão dual mode com fio via USB e conexão BT. Conexão com fio: use o cabo USB para conectar a caixa de som ao PC, pressione o botão "M", ao ouvir a notificação "PC Mode", o equipamento estará no modo de conexão com fio.</p>	<p>O PC vai reconhecer e configurar o equipamento automaticamente.</p> <p>Conexão BT: use o cabo USB para conectar ao PC ou ao adaptador de energia CA (Max: 5V-1A), pressione o botão "M", ao ouvir a notificação "BT Mode", o equipamento entrará no modo de conexão BT. Use seu dispositivo para procurar o nome do dispositivo BT "G5515", e, em seguida, conecte-se a conexão BT. Falhar ou se você quiser conectar outros dispositivos, no modo BT, pressione e segure o botão "M" por 3 segundos. O equipamento desconectará do dispositivo atual e entrará no modo de pareamento, permitindo a conexão com outros dispositivos.</p> <p><b>Como tocar:</b></p> <p>Ajuste de volume: Gire o botão para ajustar o volume.</p> <p>Ajustes da retroiluminação: Pressione o botão uma vez para alterar o modo de retroiluminação, com total de sete modos.</p> <p>Ligar/Desligar: Pressione e segure o botão giratório por 3 segundos para ligar/desligar o equipamento.</p>	<p><b>ボタンの操作方法:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>音量/バックライトノブ</li><li>前の曲</li><li>次の曲</li><li>接続モード/ペアリング</li><li>再生/一時停止</li></ol> <p><b>操作方法:</b></p> <p>接続: G5515はUSB有線接続とBT接続のデュアルモードをサポートします。有線接続: USBケーブルでPCへ接続し、「M」ボタンを押します。「PC mode」</p>
<p>(PCモード) の通知が聞こえれば、スピーカーは有線接続モードです。PCは自動的にスピーカーを認識して設定します。</p> <p>BT接続: USBケーブルでPCまたはAC電源アダプター (最大5V-1A) へ接続し、「M」ボタンを押します。「BT mode」 (BTモード) の通知が聞こえれば、お手持ちのデバイスでBTデバイス名「G5515」を検索し、接続してください。BT接続できなかったり、新しいデバイスと接続する場合は、BTモードで「M」ボタンを3秒間押し続けます。スピーカーは現在のデバイスから接続を解除してペアリング状態に入り、スピーカーを新しいデバイスへ接続できるようになります。</p> <p><b>再生方法:</b></p> <p>音量調整: ノブを回して音量を調整します。</p> <p>バックライト調整: ノブのボタンを1回押すたびにバックライトモードが切り替わります。合計7モードを利用できます。</p> <p>電源オン/オフ: ノブのボタンを3秒間押し続けると、スピーカーがオン/オフされます。</p>	<p><b>Описание кнопок:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Кнопка Громкость/Подсветка</li><li>Предыдущий трек</li><li>Следующий трек</li><li>Режим подключения/Сопрежение</li><li>Воспроизведение/Пауза</li></ol> <p><b>Инструкции по управлению:</b></p> <p>Подключение: Устройство G5515 поддерживает два режима подключения – проводное через порт USB и беспроводное через BT.</p>	<p>Проводное подключение: Подключите колонку к ПК с помощью USB-кабеля и нажмите кнопку "M". Вы услышите уведомление "PC mode", которое означает, что саундбар находится в режиме проводного соединения, компьютер распознает и настроит его автоматически.</p> <p>Подключение по BT: с помощью USB-кабеля подключите саундбар к ПК или адаптеру питания переменного тока (макс. 5В-1А), и нажмите кнопку "M". Вы услышите уведомление "BT mode", которое означает, что саундбар находится в режиме подключения по BT. Выполните поиск BT-устройства "G5515" и подключите его. Если BT-подключение выполнить не удалось, или вы хотите подключиться к новому устройству, то, находясь в режиме BT, нажмите и удерживайте кнопку "M" в течение 3 сек, колонка отключится от текущего устройства и перейдет в состояние сопряжения, после чего вы сможете подключить ее к другому устройству.</p> <p><b>Воспроизведение:</b></p> <p>Настройка громкости: Для настройки громкости поверните кнопку управления.</p> <p>Настройка подсветки: Нажмите кнопку управления 1 раз, чтобы изменить режим подсветки, всего 7 режимов.</p> <p>Питание вкл./выкл.: Нажмите и удерживайте кнопку управления в течение 3 сек для включения или выключения колонки.</p>	<p><b>Instructions sur les boutons:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Bouton rotatif de volume et du rétroéclairage</li><li>Piste précédente</li><li>Piste suivante</li><li>Mode de connexion/Appariement</li><li>Lecture/Pause</li></ol> <p><b>Mode d'emploi:</b></p> <p>Conexion : la G5515 prend en charge les deux modes de connexion, filaire sur USB et BT. Connexion filaire : branchez la barre de son à l'ordinateur à l'aide d'un câble USB, puis appuyez sur le bouton « M ». Lorsque vous entendez la notification « Mode PC »,</p>
<p>la barre se trouve en mode de connexion filaire et l'ordinateur la reconnaît et la configure automatiquement.</p> <p>Conexion BT : à l'aide d'un câble USB, connectez l'appareil à l'ordinateur ou à un adaptateur secteur (max. 5V - 1 A), puis appuyez sur le bouton « M ». Lorsque vous entendez la notification « Mode BT », la barre se trouve en mode de connexion BT. Depuis votre appareil, recherchez le nom d'appareil BT « G5515 » et connectez-vous-y. Si la connexion BT échoue, ou si vous voulez vous connecter à de nouveaux appareils, en mode BT appuyez longuement (3 s) sur le bouton « M » : la barre se déconnectera de l'appareil actuel et passera en état d'appariement. Vous pourrez alors la connecter à de nouveaux appareils.</p> <p><b>Pour écouter:</b></p> <p>Réglage du volume : tournez le bouton.</p> <p>Réglage du rétro-éclairage : appuyez une fois sur le bouton rotatif pour changer de mode de rétroéclairage (7 modes au total).</p> <p>Marche/Arrêt : appuyez longuement (3 s) pour allumer ou éteindre la barre.</p>	<p><b>Instrucciones de los botones:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Perilla de volumen/retroiluminación</li><li>Pista anterior</li><li>Pista siguiente</li><li>Modo de conexión/sincronización</li><li>Reproducción/Pausa</li></ol> <p><b>Instrucciones de uso:</b></p> <p>Conexión: G5515 admite modos duales de conexión por cable USB y conexión BT. Conexión por cable: utilice el cable USB para conectar el altavoz a la PC, presione el botón "M", cuando escuche la notificación "PC mode (modo PC)", el altavoz estará en</p>	<p>modo de conexión por cable, la PC reconocerá y configurará el altavoz automáticamente.</p> <p>Conexión por BT: utilice un cable USB para conectarlo a una PC o un adaptador de corriente CA (máx. 5V-1 A), presione el botón "M", cuando escuche la notificación "BT mode (modo BT)", el altavoz estará en modo de conexión BT. Utilice su dispositivo para buscar el nombre del dispositivo BT "G5515" y luego conéctese a él. Si la conexión BT no se realiza correctamente o si desea conectarse a dispositivos nuevos, en el modo BT, presione y mantenga presionado el botón "M" durante 3 segundos, el altavoz se desconectará del dispositivo actual y entrará en estado de sincronización, luego podrá conectar el altavoz a dispositivos nuevos.</p> <p><b>Cómo reproducir:</b></p> <p>Ajustes del volumen: gire la perilla para ajustar el volumen.</p> <p>Ajustes de la retroiluminación: presione el botón de la perilla una vez para cambiar el modo de retroiluminación. Hay 7 modos en total.</p> <p>Encendido /Apagado: mantenga presionado la perilla durante 3 segundos para Encender/Apagar el altavoz.</p>	<p><b>Tastenanleitung:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Knopf Lautstärke/Hintergrundbeleuchtung</li><li>Zurückspulen</li><li>Vorspulen</li><li>Verbindungsmodus/Kopplung</li><li>Wiedergabe/Pause</li></ol> <p><b>Bedienungsanleitung:</b></p> <p>Verbindung: G5515 unterstützt zwei Verbindungsarten: verkabelt über USB oder kabellos über BT. Verkabelte Verbindung: Den Lautsprecher über ein USB-Kabel mit dem PC verbinden. Die</p>
<p>Taste „M“ drücken. Die Nachricht „PC Mode“ bedeutet, dass der Lautsprecher im verkabelten Modus arbeitet. Der PC erkennt und konfiguriert den Lautsprecher automatisch.</p> <p>BT-Verbindung: Die PC-Verbindung wird mit einem USB-Kabel oder einem Wechselstromadapter hergestellt (Max. 5V-1A). Die Taste „M“ drücken, die Nachricht „BT Mode“ bedeutet, dass der Lautsprecher im Bluetooth-Modus arbeitet. Suchen Sie auf Ihrem Gerät nach dem Gerätemamen „G5515“ und stellen Sie die Verbindung her. Bei einem BT-Verbindungsfehler und/oder wenn neue Geräte hinzugefügt werden sollen, halten Sie im BT-Modus die Taste „M“ während 3 Sekunden gedrückt. Dann wird der Lautsprecher vom aktuellen Gerät getrennt und in gehts in den Kopplungsmodus über. Nun kann der Lautsprecher mit neuen Geräten verbunden werden.</p> <p><b>Wiedergabe:</b></p> <p>Lautstärkeanpassungen: Zur Anpassung der Lautstärke den Knopf drehen.</p> <p>Anpassung Hintergrundbeleuchtung: Die Knopfaste 1 Mal drücken, um den Hintergrundbeleuchtungsmodus zu ändern (insgesamt 7 Modi).</p> <p>Ein-/Ausstellen: Die Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten, um den Lautsprecher ein-/auszuschalten.</p>	<p><b>Instrukcje dotyczące przycisków:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Pokrętko głośności/podświetlenia</li><li>Poprzedni utwór</li><li>Następny utwór</li><li>Tryb połączenia/Parowanie</li><li>Odtwarzaj/Pauza</li></ol> <p><b>Instrukcje obsługi:</b></p> <p>Połączenie: G5515 obsługuje dwa tryby połączenia: przewodowe USB oraz BT. Połączenie przewodowe: Podłącz głośnik do komputera za pomocą kabla USB, naciśnij przycisk „M”, a po usłyszeniu powiadomienia „tryb PC” głośnik przejdzie na tryb połączenia</p>	<p>przewodowego. Komputer automatycznie rozpozna i skonfiguruje głośnik.</p> <p>Połączenie przez BT: użyj kabla USB, aby podłączyć do komputera lub zasilacza sieciowego (maksymalnie: 5V-1A), naciśnij przycisk „M”, po usłyszeniu powiadomienia „tryb BT” głośnik przejdzie w tryb połączenia BT. Następnie na swoim urządzeniu wyszukaj nazwę urządzenia BT „G5515” i połącz się z nim. Jeśli połączenie Bluetooth nie powiedzie się lub chcesz połączyć się z nowymi urządzeniami, w trybie Bluetooth przytrzymaj przycisk „M” przez 3 sekundy. Głośnik rozłączy się z bieżącym urządzeniem i przejdzie w tryb parowania, umożliwiając połączenie z nowymi urządzeniami.</p> <p><b>Odtwarzanie:</b></p> <p>Regulacja głośności: Obróć pokrętkę, aby dostosować głośność.</p> <p>Regulacja podświetlenia: Naciśnij przycisk pokrętkę raz, aby zmienić tryb podświetlenia. Dostępnych jest łącznie 7 trybów.</p> <p>Włączanie/wyłączanie: Naciśnij i przytrzymaj przycisk pokrętkę przez 3 sekundy, aby włączyć lub wyłączyć głośnik.</p>	<p><b>Instrucțiuni Butoane:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>Buton rotativ de volum/iluminare</li><li>Melodie anterioară</li><li>Melodie următoare</li><li>Mod de conexiune/Asociere</li><li>Redare/Pausă</li></ol> <p><b>Instrucțiuni de Utilizare:</b></p> <p>Conexiune: G5515 suportă două moduri de conectare: cablu conexiune USB prin fir și conexiune BT. Conexiune prin fir: folosiți cablul USB pentru a conecta soundbar-ul la PC, apoi apăsați</p>
<p>butonul "M". Când auziți notificarea "PC mode", soundbar-ul este în modul de conexiune cu fir, iar PC-ul va recunoaște și configura automat dispozitivul.</p> <p>Conexiune BT: utilizați cablul USB pentru a conecta soundbar-ul la PC sau la un adaptor de alimentare AC (Max: 5V-1A). Apăsati butonul "M" și când auziți notificarea "BT mode", soundbar-ul intră în modul de conexiune BT. Pe dispozitivul dumneavoastră, căutați nume de dispozitiv "G5515" BT, apoi vă conectați la acesta. Dacă conexiunea BT eșuează sau doriți să vă conectați la un nou dispozitiv, în modul BT, apăsați și mențineți apăsat butonul "M" timp de 3 secunde: soundbar-ul se va deconecta de la dispozitivul curent și va intra în modul de asociere, permițând conectarea la un nou dispozitiv.</p> <p><b>Cum să redați:</b></p> <p>Ajustări luminae de fundal: Apăsati butonul o dată pentru a schimba modul de iluminare; sunt disponibile 7 moduri.</p> <p>Pornire/Oprire: Apăsati și mențineți apăsat butonul timp de 3 secunde pentru a porni/opri soundbar-ul.</p>	<p><b>AR</b></p> <p><b>تعليمات بشأن استخدام الأزرار:</b></p>  <ol style="list-style-type: none"><li>زر التحكم الدائري لضبط مستوى الصوت (الإضاءة الخلفية)</li><li>الضار السابق</li><li>الضار التالي</li><li>وضع الاتصال/الاقتران</li><li>تشغيل / إيقاف التشغيل المؤقت</li></ol>	<p>تعليمات التشغيل:</p> <p>الاتصال: يدمج G5515 وضع الاتصال بالشبكة باستخدام USB ووضع الاتصال بالبلوتوث المزوج. الاتصال بالشبكة: استخدم كابل USB لتوصيل مكبر الصوت بالكمبيوتر الشخصي. اضغط على زر "M"، عند سماع إشعار "وضع الاتصال بالشبكة" فإن المكبر أصبح محمداً على وضع الاتصال بالشبكة. يتم فرز الكمبيوتر الشخصي على المكبر ويظهر تلقائياً.</p> <p>الاتصال بالبلوتوث: استخدم كابل اتصال بالكمبيوتر الشخصي أو محول التيار المتردد (الحد الأقصى: 5 فولت - 1 أمبير)، اضغط على زر "M"، عند سماع إشعار "وضع البلوتوث" فإن المكبر أصبح محمداً على وضع اتصال البلوتوث. استخدم ميزة البحث في جهازك واتحظ مع اسم جهاز البلوتوث "G5515". ثم اتصل به. إذا لم ينجح الاتصال بالبلوتوث أو تريد الاتصال بجهاز جديد، في وضع البلوتوث، اضغط مع الاستمرار على زر "M" لمدة ثلاث ثوانٍ. سيطلق اتصال المكبر عن الجهاز الحالي ويبدأ وضعه بالاقتران، ويبدأ يبحث عن مكبر بلوتوث بجهاز جديد.</p> <p>كيفية التشغيل:</p> <p>ضبط مستوى الصوت: أدر زر التحكم الدائري لضبط مستوى الصوت.</p> <p>ضبط الإضاءة الخلفية: اضغط على زر التحكم الدائري مراراً وتكراراً لتغيير وضع الإضاءة الخلفية. إجمالي 7 إعدادات تشغيل / إيقاف تشغيل المؤقت.</p> <p>تشغيل / إيقاف تشغيل المؤقت: اضغط مع الاستمرار على زر التحكم الدائري لمدة ثلاث ثوانٍ لتشغيل / إيقاف تشغيل المؤقت.</p>	<p>تعليمات التشغيل:</p> <p>الاتصال: يدمج G5515 وضع الاتصال بالشبكة باستخدام USB ووضع الاتصال بالبلوتوث المزوج. الاتصال بالشبكة: استخدم كابل USB لتوصيل مكبر الصوت بالكمبيوتر الشخصي. اضغط على زر "M"، عند سماع إشعار "وضع الاتصال بالشبكة" فإن المكبر أصبح محمداً على وضع الاتصال بالشبكة. يتم فرز الكمبيوتر الشخصي على المكبر ويظهر تلقائياً.</p> <p>الاتصال بالبلوتوث: استخدم كابل اتصال بالكمبيوتر الشخصي أو محول التيار المتردد (الحد الأقصى: 5 فولت - 1 أمبير)، اضغط على زر "M"، عند سماع إشعار "وضع البلوتوث" فإن المكبر أصبح محمداً على وضع اتصال البلوتوث. استخدم ميزة البحث في جهازك واتحظ مع اسم جهاز البلوتوث "G5515". ثم اتصل به. إذا لم ينجح الاتصال بالبلوتوث أو تريد الاتصال بجهاز جديد، في وضع البلوتوث، اضغط مع الاستمرار على زر "M" لمدة ثلاث ثوانٍ. سيطلق اتصال المكبر عن الجهاز الحالي ويبدأ وضعه بالاقتران، ويبدأ يبحث عن مكبر بلوتوث بجهاز جديد.</p> <p>كيفية التشغيل:</p> <p>ضبط مستوى الصوت: أدر زر التحكم الدائري لضبط مستوى الصوت.</p> <p>ضبط الإضاءة الخلفية: اضغط على زر التحكم الدائري مراراً وتكراراً لتغيير وضع الإضاءة الخلفية. إجمالي 7 إعدادات تشغيل / إيقاف تشغيل المؤقت.</p> <p>تشغيل / إيقاف تشغيل المؤقت: اضغط مع الاستمرار على زر التحكم الدائري لمدة ثلاث ثوانٍ لتشغيل / إيقاف تشغيل المؤقت.</p>